



85345  
The Legal Department

The Ministry of Foreign Affairs presents its compliments to the Embassy of Peru and, referring to the Agreement for Cultural Exchanges between Israel and Peru of 25 June, 1962, has the honour to propose the establishment of a Joint Committee for the implementation of the Agreement, comprised of representatives of the two countries, whose task shall be to elaborate programmes of cooperation, follow up their implementation, and determine the financial aspects of that cooperation.

If the above mentioned proposal is agreeable to the Government of Peru, the Ministry has the honour to propose that this Note and the Embassy's Note in reply to that effect, shall constitute a mutual understanding between the two countries for the establishment of a Joint Committee for the implementation of the Agreement on Cultural Exchanges of 1962 between Israel and Peru.

The Ministry of Foreign Affairs avails itself of this opportunity to renew to the Embassy of Peru the assurances of its highest consideration.



Jerusalem, 22 August, 1995

Embassy of Peru  
in Israel

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES  
JERUSALEN

85345

Departamento Legal

El Ministerio de Relaciones Exteriores saluda a la Embajada del Perú y, en referencia al Convenio para Intercambios Culturales entre Israel y Perú del 25 de junio de 1962, tiene el honor de proponer el establecimiento de una Comisión Mixta para la aplicación del Convenio, compuesta por representantes de los dos países, cuyas tareas serán: elaborar programas de cooperación, seguir su ejecución, y determinar los aspectos financieros de esa cooperación.

En caso el Gobierno del Perú esté de acuerdo con la propuesta anteriormente mencionada, el Ministerio tiene el honor de sugerir que esta Nota y la Nota de la Embajada en respuesta en el mismo sentido, deberán constituir un entendimiento mutuo entre los dos países para el establecimiento de una Comisión Mixta para la aplicación del Acuerdo sobre Intercambios Culturales de 1962 entre Israel y Perú.

El Ministerio de Relaciones Exteriores se vale de la oportunidad para renovar a la Embajada del Perú los sentimientos de su más alta consideración.

Jerusalén, 22 de agosto de 1995

SELLO

-----  
Ministerio de Relaciones Exteriores de Jerusalén

Embajada del Perú en Israel

EMBASSY OF PERU IN ISRAEL

5-48-F/68

The Embassy of Peru presents its compliments to the Honorable Ministry of Foreign Affairs -Legal Department- and has the honour to refer to the Ministry's Note No.85345, dated August 22nd, 1995, concerning the proposal to establish a Joint Committee for the implementation of the Agreement for Cultural Exchanges between Peru and Israel of June 25th, 1962.

In this regard, the Embassy of Peru has the honour to inform that the Israeli proposal is agreeable to the Government of Peru, and therefore, considers that hereby, in reply, the Joint Committee is established from now on.

The Embassy of Peru avails itself of this opportunity to renew to the Honorable Ministry of Foreign Affairs -Legal Department- the assurances of its highest consideration.

Tel Aviv, September 4th, 1995



To the Honorable  
Ministry of Foreign Affairs  
Legal Department  
JERUSALEM

EMBAJADA DEL PERU EN ISRAEL  
5-48-F/68

La Embajada de Perú saluda al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores -Departamento Legal- y tiene el honor de hacer referencia a la Nota del Ministerio No.85345, de fecha 22 de agosto de 1995, con respecto a la propuesta de establecer una Comisión Mixta para la aplicación del Convenio para Intercambios Culturales entre Perú e Israel del 25 de junio de 1962.

En este respecto, la Embajada del Perú tiene el honor de informar que el Gobierno del Perú está de acuerdo con la propuesta israelí y, por lo tanto, considera que por medio del presente documento, en respuesta, la Comisión Mixta queda establecida desde ahora.

La Embajada de Perú aprovecha la oportunidad para renovar al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores -Departamento Legal- los sentimientos de su más alta consideración.

Tel Aviv, 4 de setiembre de 1995

SELLO

-----  
Embajada de Perú

Al Honorable  
Ministerio de Relaciones Exteriores  
Departamento Legal  
JERUSALEN